

Fantoches [fā.tɔʃ] (Marionettes)

Text by *Paul Verlaine* (1844-1896)

Set by *Claude Debussy* (1862-1918), from *Fêtes galantes I*, #3; *Poldowski* (1880-1932)

Scaramouche et Pulcinella,
[ska.ra.mu. ſe pul.tji.'nɛl.la]
Scaramouche and Pulchinella

Qu'un mauvais dessein rassembla
[kœ̃ mœ.vɛ de.sɛ̃ ra.sã.bla]
whom-an evil plot brought-together
(whom an evil plot have brought together)

Gesticulent noirs sous la lune,

Cependant l'excellent docteur
Bolonais cueille avec lenteur
des simples parmi l'herbe brune.

Lors sa fille, piquant minois,
Sous la charmille, en tapinois,
Se glisse demi-nue, la la la, en quête

De son beau pirate espagnol,
Dont un langoureux (amoureux) rossignol
Clame la détresse à tue-tête. La la la.

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

